

## Systemmerkmale

**Technologie**  
Kyocera ECOSYS, Laser

**Druckgeschwindigkeit**  
**FS-9130DN:**  
Bis zu 40 Seiten A4 oder 23 Seiten A3 pro Minute  
**FS-9530DN:**  
Bis zu 51 Seiten A4 oder 26 Seiten A3 pro Minute

**Auflösung**  
1200 dpi Druckqualität (1800 x 600 dpi), mit KIR 2 intern bis 2400 dpi

**Druckvolumen**  
**FS-9130DN:** Durchschnittlich 45.000 Seiten A4 pro Monat, kalkuliert für eine Laufzeit von 36 Monaten. Max. einmalige Spitzenauslastung bis zu 180.000 Seiten A4 pro Monat.\*\*  
**FS-9530DN:** Durchschnittlich 55.000 Seiten A4 pro Monat, kalkuliert für eine Laufzeit von 36 Monaten. Max. einmalige Spitzenauslastung bis zu 300.000 Seiten A4 pro Monat.\*\*

**Druckmaterialien**  
60-105 g/m<sup>2</sup> Normal- und Recycling-Papier  
60-200 g/m<sup>2</sup> Overheadfolien, Etiketten, Sonderpapiere

**Aufwärmzeit**  
Ca. 60 Sekunden (nach dem Einschalten)

**1. Seite nach**  
Ca. 3,5 Sekunden

**Abmessungen (H x B x T)**  
615 mm x 599 mm x 646 mm

**Gewicht**  
Ca. 68 kg (Basisgerät, betriebsbereit)

**Netzspannung**  
220/240 V, 50/60 Hz

**Stromverbrauch**  
**FS-9130DN:**  
710 W im Betrieb  
160 W im Stand-by  
4,5 W im Sleep Modus  
**FS-9530DN:**  
900 W im Betrieb  
180 W im Stand-by  
4,5 W im Sleep Modus

**Geräuschemission (nach ISO 7779)**  
56 dB(A) im Betrieb  
37 dB(A) im Stand-by

**Sicherheitsprüfungen**  
GS, TÜV, CE  
Die Produktion dieses Gerätes erfolgt gemäß der Qualitätsnorm ISO 9001 und den Umweltrichtlinien ISO 14001.

## Papierverarbeitung

**Papierzufuhr**  
Max. 200 Blatt Universalzufuhr; 45-200 g/m<sup>2</sup>; A3-A6R, A3-A6R, Benutzerdefiniert (88 x 148 bis 297 x 450 mm)  
2 x max. 500 Blatt Papierkassette; 60-105 g/m<sup>2</sup>; A3, A4, A4R, A5R, B4, B5R, Letter, Letter-R, Legal, Ledger, Folio, STMT  
Max. Papierkapazität einschl. Optionen: 4.200 Blatt A4

**Duplexeinheit**  
Doppelseitiger Druck; 60-80 g/m<sup>2</sup>; A3, A4, A4R, A5R, B4, B5, B5R, Letter, Letter-R, Legal, Ledger

**Papierablage**  
Max. 500 Blatt Face-down  
Max. Ablagekapazität einschl. Optionen: 4.450 Blatt A4

## Schnittstellen

**Standard-Schnittstellen**  
USB 2.0 (Hi-Speed), highspeed bidirektional parallel (IEEE 1284 kompatibel), FastEthernet (10/100BaseTX)

Ihr KYOCERA Business Partner:

Steckplatz für optionalen internen Printserver  
Steckplatz für optionale Festplatte  
Steckplatz für optionale CompactFlash\*-Card  
USB-Host für USB Flash Memory (nur für PDF-Druck)

## Controller

**CPU**  
PowerPC 750FL/600 MHz

**Speicher**  
**FS-9130DN:**  
64 MB RAM, optional auf bis zu 576 MB RAM erweiterbar  
**FS-9530DN:**  
128 MB RAM, optional auf bis zu 640 MB RAM erweiterbar

**Controller-Sprache**  
PRESCRIBE IIe

**Emulationen**  
PCL6\*, PostScript\* 3 (KPD 3), Diablo 630\*, IBM Proprinter X24E\*, Epson LQ-850\*, Lineprinter\*, HP-7550A\* (KC-GL) automatische Emulationsumschaltung, PDF Direct Printing

**Betriebssysteme**  
Alle gängigen Windows-Betriebssysteme, Mac ab Version 9.X, OS 10.2 und höher, UNIX, Linux sowie weitere Betriebssysteme auf Anfrage

## Schriften/Barcodes

136 PostScript\* 3 Fonts, 80 skalierbare Fonts für PCL/PREScribe, 1 Bitmap-Font  
45 Barcodes mit automatischer Prüfsummengenerierung (z.B. EAN8/EAN13/EAN128) sowie Unterstützung des zweidimensionalen Barcodes PDF 417 unter PRESCRIBE (PCL- und weitere Barcodes optional erhältlich)

## Verbrauchsmaterial

**Toner-Kit TK-710**  
Toner Schwarz für 40.000 Seiten A4 gemäß ISO/IEC 19752

## Optionen

**Papierkassettenunterschrank PF-700**  
2 x max. 500 Blatt; 60-80 g/m<sup>2</sup>; A3-A5R, Folio, Ledger-STMT-R

**Großraumkassette PF-750**  
Max. 3.000 Blatt; 60-105 g/m<sup>2</sup>; A4, B5, Letter

**Multifinisher DF-710\*\***  
Hauptfach: Ablage für max. 3.000 Blatt A4 oder 1.500 Blatt A3/B4  
Nebenfach 1: Ablage für max. 200 Blatt A4 oder 100 Blatt A3/B4  
Nebenfach 2: Ablage für max. 50 Blatt A4  
Hauptfach: A3-B5, 60-220g/m<sup>2</sup>  
Nebenfach 1: A3-A6R, 45-220g/m<sup>2</sup>  
Nebenfach 2: A4-A6R, 45-220g/m<sup>2</sup>  
Bis zu 50 Blatt A4 oder 30 Blatt A3 können an drei Positionen (oben, Mitte, unten) am Rand geheftet werden. (45-90 g/m<sup>2</sup>)

**Finisher DF-730\*\***  
Ablage für max. 1.000 Blatt A4 oder 500 Blatt A3/B4  
Bis zu 30 Blatt A4 oder 20 Blatt A3/B4 können an einer Positionen (oben) am Rand geheftet werden. (45-90 g/m<sup>2</sup>, A3-B5, Ledger, Letter, Legal, Officio2)

**Booklet-Einheit BF-710 für DF-710**  
Booklets aus bis zu 64 Seiten (16 Blatt) können aus A3-, A4- und B4-Format gefalzt und in A4, A5 bzw. B5 geheftet werden.

**Mailbox/Sorter MT-710 für DF-710**  
7 Fächer à max. 100 Blatt A4; 60-80 g/m<sup>2</sup>, A3-A5R, Folio, Ledger-STMT-R

**Loch-Einheit PH-5C für DF-710**  
2-fach Lochung, 4-fach Lochung

**Unterschrank CB-700**  
Inkl. Rollen, Höhe ca. 31 cm

**RAM-Erweiterung**  
**MDDR-128:** 128 MB; **MDDR-256:** 256 MB;  
**MDDR-512:** 512 MB

**CompactFlash\*-Card**  
**CF-128:** 128 MB

**Festplatte HD-5**  
40 GB für Formulare, Fonts, virtuelle Mailbox etc.

**Optionale Schnittstellen/Netzwerk**  
**IB-11:** Serielle Schnittstelle (RS-232C)  
**IB-21E:** 10BaseT (RJ45)/100BaseTX  
**IB-23:** 10BaseT (RJ45)/100BaseTX, SSL-Verschlüsselung  
**SB-50:** 10BaseFL (ST)  
**SB-60:** TokenRing (UTP, STP), 9-pol. D-Sub-Stecker, RJ45  
**SB-70:** Wireless LAN  
**SB-80:** zweite parallele Schnittstelle  
**SB-110:** 10BaseT (RJ 45)/100BaseTX (RJ-45)  
**SB-110FX:** 10BaseT (RJ45)/100BaseTX (RJ45)/100BaseFL (SC)  
**SB-140:** 10Base2 (BNC)/10BaseT (RJ 45)/100Base TX (RJ45)  
**IC-190-WLAN:** Funkbrücke zum kabellosen Verbinden des Printers mit dem Netzwerk (mind. 2 St. notwendig)

## Modellvarianten

**FS-9130DN/B**  
FS-9130DN inkl. Papierkassettenunterschrank PF-700, Finisher DF-730 und Adapter AK-705

**FS-9130DN/D**  
FS-9130DN inkl. Großraumkassette PF-750, Multifinisher DF-710, Mailbox/Sorter MT-710 und Adapter AK-705

**FS-9530DN/B**  
FS-9530DN inkl. Papierkassettenunterschrank PF-700, Finisher DF-730 und Adapter AK-705

**FS-9530DN/D**  
FS-9530DN inkl. Großraumkassette PF-750, Multifinisher DF-710, Mailbox/Sorter MT-710 und Adapter AK-705

## Garantie

2 Jahre vor Ort auf den Drucker, 3 Jahre bis maximal 500.000 Seiten auf Trommel- und Entwicklereinheit des Druckers, vorausgesetzt, der Drucker wird gemäß den technischen Spezifikationen eingesetzt.\*\*

KYOlife – die Garantieverlängerung auf bis zu 5 Jahre vor Ort für Drucker und Optionen. KYOlife plus enthält zusätzlich eine regelmäßige Überprüfung des Druckers durch einen Fachmann.



**KYO LIFE** **KYO LIFE plus**

\*\*Gemäß den KYOCERA Garantiebedingungen, siehe [www.kyoceramita.de](http://www.kyoceramita.de).

\*\*\*Zur Installation eines Finishers ist der Adapter AK-705 zwingend erforderlich! Der Drucker muß mit der optionalen Papierzuführung PF-700 oder PF-750 oder dem Unterschrank CB-700 ausgestattet werden.



Abb. mit Optionen



# DIE LEISTUNGSSTARKEN TOP-MANAGER.

# MUSTERBEISPIELE IN PUNCTO WIRTSCHAFTLICHKEIT.

Räumen so richtig was weg: Die leistungsstarken Top-Manager FS-9130DN und FS-9530DN setzen neue Maßstäbe in Effizienz und Top-Performance. So werden sie dank des geringsten Seitenpreises in ihrer Geräteklasse direkt zu Lieblingen des Controllings. Auch in puncto Druckvolumen bieten die Top-Manager Spitzenwerte: Mit bis zu 300.000\* Seiten A4 pro Monat bewältigen die beiden Powerpakete zuverlässig auch aufwendigste und umfangreichste Jobs. Selbstverständlich stets in brillanter Qualität. Und natürlich in rasanter Geschwindigkeit: Mit bemerkenswerten 40 bzw. 51 Seiten A4 und 23 bzw. 26 Seiten A3 pro Minute in s/w avancieren der FS-9130DN und der FS-9530DN im Handumdrehen zu unverzichtbaren Profihelfern im Büro oder in größeren Abteilungen. Hinzu kommen ihre unumstrittenen Fähigkeiten

\*Max. einmalige Spitzenauslastung beim FS-9530DN

bei der Endverarbeitung: Broschüreneerstellung, Mailings und Serienbriefe drucken oder verarbeiten die zwei in Bestzeit – ganz gleich ob sortiert, mehrfach gelocht oder geheftet. Mit anderen Worten: Für die wirtschaftliche und effiziente Produktion großer Volumina im Büro sind die Top-Manager die perfekte Lösung.



Abb. mit Optionen

## SONDERAUSSTATTUNG INKLUSIVE.

Warum sollten Sie für Extras extra zahlen? Die Duplex-Einheit für beidseitigen Druck und eine Netzwerkschnittstelle für alle gängigen Systemumgebungen gehören bereits zur Standardausstattung der Top-Manager. So sparen Sie Papier und sind immer gut angebunden.

## KLASSENBESTER BEIM SEITENPREIS.

Sparen Sie gleich seitenweise! Dank der einzigartigen ECOSYS-Technologie von KYOCERA mit extrem langlebigen Komponenten drucken Sie mit dem FS-9130DN und dem FS-9530DN konkurrenzlos wirtschaftlich. Und wer mit Highspeed druckt, kann auch mit Highspeed sparen: Die geringsten Seitenpreise ihrer Klasse machen sich schon nach kurzer Zeit in Ihrem Budget bemerkbar, insbesondere bei großen Volumina.

## DIE HIGHLIGHTS:

- Bis zu 40 bzw. 51 Seiten A4, bis zu 23 bzw. 26 Seiten A3 pro Minute
- Monatliches Druckvolumen bis 300.000\* Seiten A4
- Standardmäßig integrierte Duplex-Einheit
- Netzwerkschnittstelle inklusive
- Papierkapazität 1.200 Blatt, optional erweiterbar auf 4.200 Blatt
- 7 Emulationen inklusive PostScript 3
- PowerPC 750FL/600 MHz
- Optionale 40-GB-Festplatte + optionales Data-Security-Kit
- USB 2.0 (Hi-Speed), parallele und Netzwerkschnittstelle
- Neue optionale Netzwerkkarte mit SSL-Verschlüsselung
- Zwei optionale Finisher
- USB-Host für direkten Druck von PDF-Dateien ohne PC
- Geringste Druckkosten ihrer Klasse

\*Max. einmalige Spitzenauslastung beim FS-9530DN

# FINISHING-OPTIONEN FÜR UNTERSCHIEDLICHSTE ANSPRÜCHE.

## DER FINISHER DF-730.

Professionelle Endverarbeitung ohne großen Aufwand: Bis zu 30 Seiten in A4 heftet der Finisher DF-730 mühelos. Dabei ist er ausgestattet mit einer Face-down-Ablage für bis zu 1.000 Blatt.

## DER ERWEITERBARE FINISHER DF-710.

Mit dem optionalen Finisher DF-710 können Sie getrost große Aufgaben an die Top-Manager delegieren. Dank der hohen Kapazität mit der Face-down-Ablage von bis zu 3.000 Blatt ist sie auch großem Druckaufkommen gewachsen. Damit auch die kleineren Jobs nicht zu kurz kommen, stehen zusätzlich zwei weitere Ablagen (200 + 50 Blatt) zur Verfügung. Darüber hinaus bietet der Finisher eine überlegene Vielfalt an weiteren Endverarbeitungsmöglichkeiten für Ihre Dokumente.



**VERSETZTE AUSGABE:** Damit behalten Sie immer den Überblick über alle Jobs und sparen so wertvolle Zeit.

**AUTOMATISCHE HEFTUNG:** verschiedene Heftpositionen für bis zu 50 Blatt gleichzeitig.

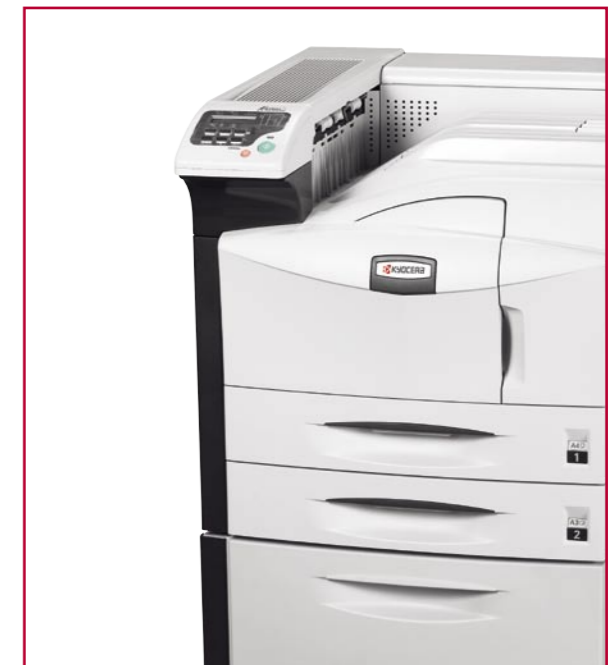
**AUTOMATISCHE LOCHUNG:** 2fach- und 4fach-Lochung, z. B. für komplette Dokumentensätze, kombinierbar mit Heften.

**MAILBOX:** Mit 7 Fächern à 100 Blatt; damit können ganze Abteilungen koordiniert werden.

**BOOKLET-EINHEIT:** automatische Verarbeitung von Broschüren mit bis zu 64 Seiten/16 Blatt.

## DIE PAPIERZUFÜHRUNGEN PF-700 UND PF-750.

Kein lästiges Nachladen selbst bei umfangreichen Aufträgen: Erweitern Sie Ihre Papierkapazität optional mit zwei weiteren 500 Blatt Papierkassetten PF-700 oder alternativ mit der 3.000 Blatt Großraumkassette PF-750 – damit gehen Sie endgültig auf Nummer sicher. Während des Betriebs können Sie die beiden standardmäßigen 500 Blatt Papierkassetten sowie die 200 Blatt Universalzufuhr für weitere Aufgaben einsetzen.



# DIE NEUE INTELLIGENZ – FÜR EIN PROFESSIONELLES DOKUMENTENMANAGEMENT.

Intelligente Lösungen für Ihren Büroalltag: Beim Dokumentenmanagement zeigen sich die wahren Top-Manager. Mit Funktionen, die den FS-9130DN sowie den FS-9530DN noch wirtschaftlicher und vielseitiger machen.

**EXTRAFESTPLATTE:** Hohe Speicherkapazitäten für Formulare, Fonts oder eine virtuelle Mailbox: Mit der optionalen 40-GB-Festplatte HD-5 können Sie umfangreiche Druckdaten spielend verwalten und damit Ihr Netzwerk spürbar entlasten, was die Arbeit wesentlich beschleunigt.

**POSTSCRIPT 3:** Perfekte Qualität schriftlich: PostScript 3 bietet Ihnen als Standard 136 skalierbare Fonts, optimierte Darstellungen von Schatten und Grauabstufungen sowie zusätzliche Geschwindigkeit dank komprimierter Grafikformate.

**AUSPLOTTEN:** Der FS-9130DN und der FS-9530DN eignen sich perfekt als Ersatz für einen teuren Plotter, denn mit der Plotter-Emulation können Daten von A1 auf A3 oder A4 skaliert werden. Und in A3 druckt sie keiner wirtschaftlicher aus.

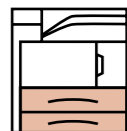
**DATA SECURITY:** Sicherheit zuerst: Mit dem optionalen Data-Security-Kit schützen Sie Ihre sensiblen Daten per Verschlüsselung vor Zugriffen durch Unbefugte auf die Festplatte.

**SICHERES DRUCKEN:** Für die sensiblen Bereiche in Ihrem Unternehmen: Das optionale Interface IB-23 ermöglicht SSL-verschlüsseltes Drucken und sorgt damit für zusätzliche Daten-Sicherheit.

**DRUCKEN OHNE PC:** Zeit gespart: Über den USB-Host können Sie PDF-Dateien direkt vom USB-Stick drucken, ohne dafür Ihren PC nutzen zu müssen.

#### Basis-Version

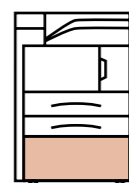
Großzügige Reserven: Mit zwei 500 Blatt Papierkassetten sowie der 200 Blatt Universalzufuhr sind auch umfangreichste Aufträge kein Problem.



Standardzusammenstellung

#### Erweiterte Grundfunktion

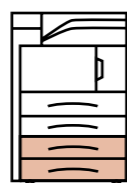
Praktische Papieraufbewahrung: Ein zusätzlicher Unterschrank mit Rollen schützt Ihr Papier vor Licht und Staub und erspart Ihnen lange Wege.



CB-700

#### Flexibilität

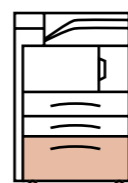
Zwei zusätzliche Papierkassetten mit einer Kapazität von je 500 Blatt ermöglichen einen schnellen unkomplizierten Zugriff auf z. B. unterschiedliche Papierarten.



PF-700

#### Hohe Kapazität

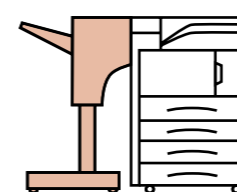
Wenn's mehr sein darf: Die 3.000 Blatt fassende Großraumkassette eignet sich ideal für die Verarbeitung großer Volumina.



PF-750

#### Einstiegsniveau

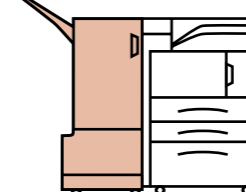
Ordnung auf kleinstem Raum schafft der 1.000 Blatt fassende interne Finisher.



DF-730\*

#### Basis-Finishinglösung

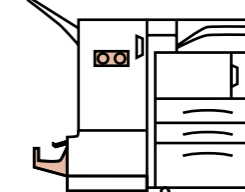
Um Ihren Dokumenten einen professionellen Schliff zu verleihen, lässt sich Ihr Gerät um einen 3.000 Blatt Finisher erweitern.



DF-710\*

#### Erweiterte Finishinglösung

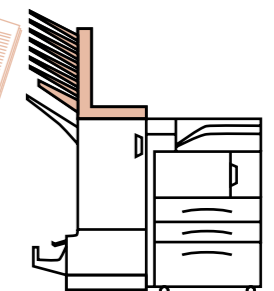
Der 3.000 Blatt Finisher mit versetzter Ausgabe, automatischer Lochung und Broschüreereinheit sorgt für die perfekte Präsentation Ihrer Unterlagen.



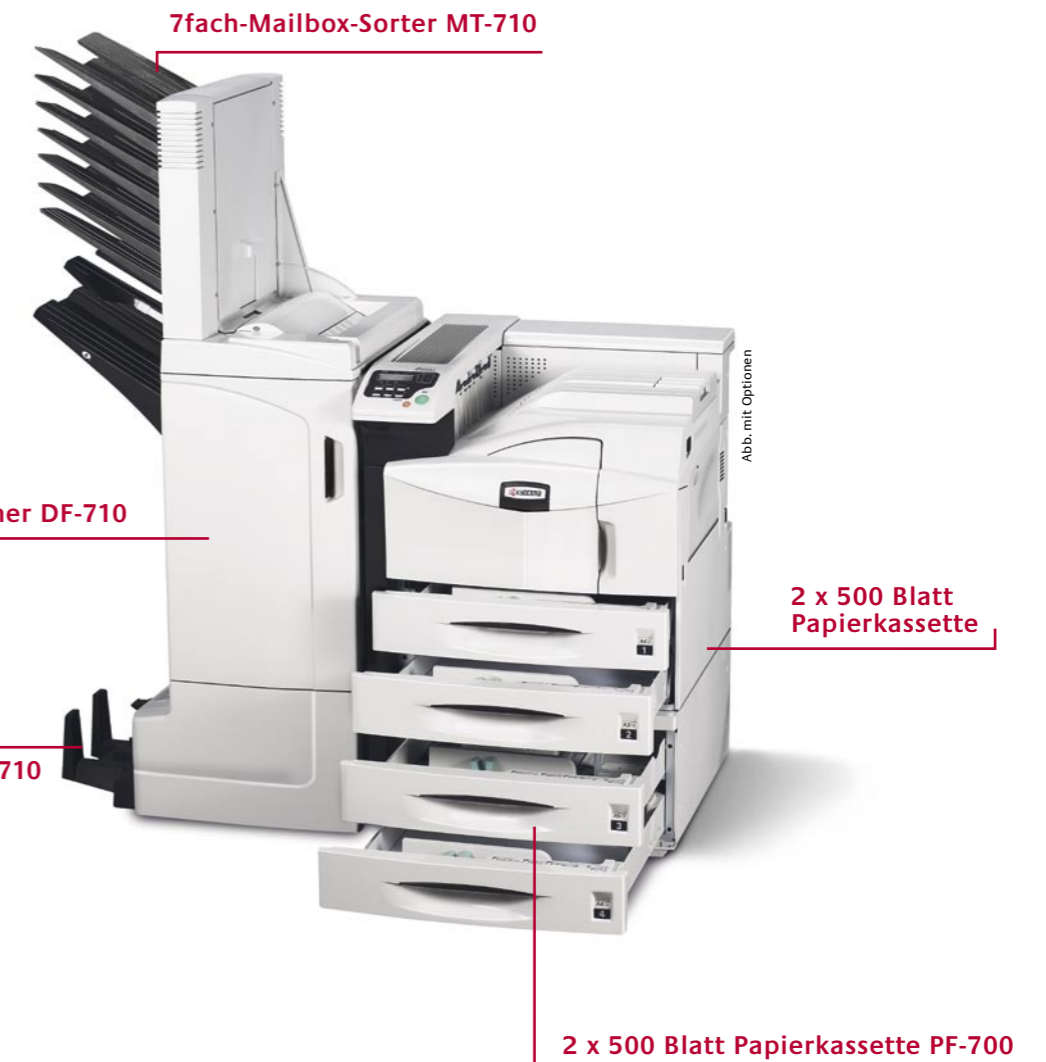
PH-5C + BF-710

#### Für Abteilungen geeignet

Übersichtlich und komfortabel: Die Mailboxfunktion für 7 Sorterfächer. Einzelne vom PC aus steuerbar, können die Ausdrucke verschiedener Nutzer so bequem voneinander getrennt werden.



MT-710



\*Verbindungs-Kit AK-705 erforderlich